



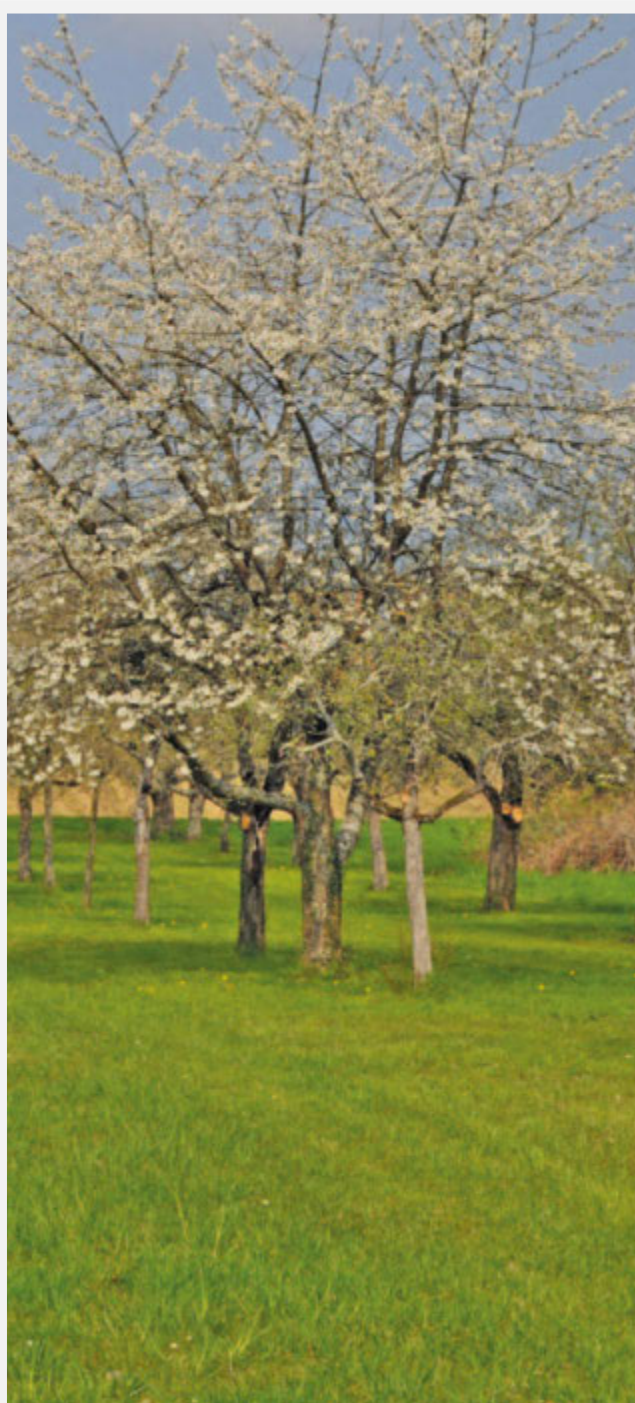
DONNERSTAG, 24. OKTOBER 2019, NR. 43  
STADT KONSTANZ



Ortsverwaltung Dingelsdorf,  
Rathausplatz 1, 78465 Konstanz

# DINGELSDORF *Blättle* UND OBERDORF

AMTS- UND INFORMATIONSBLETT DER ORTSVERWALTUNG



**Der Ortschaftsrat Dingelsdorf  
lädt zur**

## **Gründung eines Arbeitskreises Klimaschutz**

**am 06.11.2019 um 18:00 Uhr  
in den Bürgersaal  
im Rathaus Dingelsdorf ein**

Willkommen sind alle Bürgerinnen und Bürger, die Interesse haben, sich in Sachen Klimaschutz im Dorf zu engagieren und in Zusammenarbeit mit dem Ortschaftsrat Maßnahmen zum Erhalt unserer Umwelt, insbesondere zur Reduzierung der Treibhausgasemissionen, zu entwickeln.

Ihre Fachkenntnisse zu den Themen Mobilität, Konsum, Heizen/Energie, Biodiversität sind genauso gefragt, wie der Wunsch, einfach etwas zu bewegen und sich bei Themen, die uns alle betreffen, miteinzubringen.

Im Anschluss an die Gründungsveranstaltung findet die Ortschaftsratssitzung statt.

Für Fragen oder Anregungen melden Sie sich gerne vorab unter

**[klima.ddf@web.de](mailto:klima.ddf@web.de)**

Wir freuen uns auf Ihr Interesse, an einem wichtigen Thema für unseren Ort mitzuarbeiten!

## NOTRUF / BEREITSCHAFT DER ÄRZTE UND APOTHEKEN



Polizei	110
Notruf/Feuerwehr	112

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst**

Bereitschaftsdienst	116 117
Krankentransport	19222
Vergiftungs-Informationszentrale (bei unklarer Vergiftung)	0761/19240

**Apotheken / 08.30 bis 08.30 Uhr****Donnerstag, 24.10.2019:**

Hubertus-Apotheke, Tel.: 07531 - 3 13 52  
Staader Str. 2, 78464 Konstanz (Allmannsdorf)

**Freitag, 25.10.2019:**

Purren-Apotheke, Tel.: 07531 - 4 42 68  
Martin-Schleyer-Str. 28, 78465 Konstanz (Litzelstetten)

**Samstag, 26.10.2019:**

Schnetztor-Apotheke, Tel.: 07531 - 2 23 55  
Bodanstr. 39, 78462 Konstanz (Altstadt)

**Sonntag, 27.10.2019:**

Nikolaus-Apotheke, Tel.: 07533 - 60 59  
Konstanzer Str. 3, 78476 Allensbach

See-Apotheke Marktstätte, Tel.: 07531 - 2 20 23  
Marktstätte 19, 78462 Konstanz (Altstadt)

**Montag, 28.10.2019:**

Apotheke im Seerhein-Center, Tel.: 07531 - 5 56 72  
Zähringerplatz 9, 78464 Konstanz (Petershausen)

**Dienstag, 29.10.2019:**

Lago Apotheke, Tel.: 07531 - 28 21 07  
Bodanstr. 1, 78462 Konstanz (Altstadt)

**Mittwoch, 30.10.2019:**

See-Apotheke, Tel.: 07531 - 2 21 00  
Sigismundstr. 1, 78462 Konstanz (Altstadt)

**Donnerstag, 31.10.2019:**

Tiergarten-Apotheke, Tel.: 07531 - 2 70 51  
Wessenbergstr. 28, 78462 Konstanz (Altstadt)

**Tierarzt**

Auskünfte erteilen die Tierarztpraxen

**Sonstige wichtige Rufnummern**

Grundschule	4149
Kath. Kindergarten	2217
Kath. Pfarramt	5567
Ev. Pfarramt	07531/94420
Polizeiposten Wollmatingen	07531 942993
Stadtverwaltung	07531 900-0
Stadtwerke	07531 803-0

Landratsamt Konstanz Benediktinerplatz 1, 78467 Konstanz, Fax: 07531 800-1385, E-Mail: info@LRAKN.de Internet: www.LRAKN.de Telefonzentrale für sämtliche Dienststellen:	07531 800-0
--	-------------

Grundsteuer	07531 900-335
Abfallberatung	07531 996-188 oder 996-189
Rentenanträge, Info	07531/900-888
Sozialhilfe, Info	07531/900-888

Bodenseeschiffsbetriebe, Anlegestelle Dingelsdorf	933054
---	--------

**IMPRESSUM:**

Herausgeber: Ortsverwaltung Dingelsdorf, Tel. 07533/5295,  
Mail: dingelsdorf@konstanz.de  
www.konstanz-dingelsdorf-oberdorf.de

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Der Ortsvorsteher oder sein Stellvertreter im Amt

Für den Anzeigenteil/Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Messkircher Str. 45,  
78333 Stockach, Tel. 07771/9317-11, Fax 07771 9317-40,  
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de, Homepage: www.primo-stockach.de

**Ortsverwaltung Dingelsdorf**

Rathausplatz 1, 78465 Konstanz,  
www.konstanz-dingelsdorf-oberdorf.de

**Wir sind für Sie da**

Montag bis Freitag  
und Mittwoch von 08.00 bis 12.00 Uhr  
von 14.00 bis 16.30 Uhr

**Pfahlbaumuseum**

Montag bis Freitag  
und Mittwoch von 08.00 bis 12.00 Uhr  
von 14.00 bis 16.30 Uhr

**Ortsvorsteher  
Sprechstunden**

**Heinrich Fuchs**  
nach Vereinbarung  
Tel. 0171/7 74 11 36 oder  
E-Mail: info@Fuchshof.de

**Fachbereich**

**Verwaltung/Bauhof** **Gabriela Steffens**

Tel. 52 95

E-Mail: gabriela.steffens@konstanz.de

**Fachbereich****Bürgerservice:**

**Karin Fuchs**

Telefon 52 95

E-Mail: karin.fuchs@konstanz.de

Fax: 5268



**Wochenspruch:**  
*Wem viel gegeben ist, bei dem wird man viel suchen;  
und wem viel anvertraut ist, von dem wird man umso mehr fordern.*

Lukas 12, Vers 48

## DIE ORTSVERWALTUNG INFORMIERT



## Zu verschenken

Haben auch Sie etwas, das Sie nicht mehr gebrauchen können?

Alles, was zum Wegwerfen zu schade ist, kann hier in einer kostenlosen Kleinanzeige zum Verschenken angeboten werden.

Wenden Sie sich bitte an:

Ortsverwaltung Dingelsdorf: Tel. 07533 / 5295 oder  
per Mail: dingelsdorf@konstanz.de

- 1 1/2 Packungen Staubsaugebeutel von Swirl, „Nr. Y 93“, passend für diverse Marken,  
Tel.: Fr. Fuchs, OV Dingelsdorf 07533 / 5295

## Redaktionsschluss

für die Artikel, die in der Kalenderwoche 44 erscheinen sollen, ist am **Freitag, 25.10.2019 um 10 Uhr**.

Verspätet eingehende Artikel können nicht mehr berücksichtigt werden.



## Wie sicher ist Ihr Zuhause?

Im Herbst beginnen die Einbruchszahlen erfahrungsgemäß wieder zu steigen. Die Monate Oktober bis März sind Hochsaison der Einbrecher. Oft wird die früher einsetzende Dunkelheit von den Tätern genutzt. Zwar sind die Einbrüche in den letzten drei Jahren deutlich zurückgegangen, eine Entwarnung kann jedoch nie gegeben werden. Ein Einbruch kann jeden treffen und neben dem materiellen Schaden müssen sich die Betroffenen oft auch mit psychischen Folgen auseinandersetzen. Das Sicherheitsgefühl ist nach einem erfolgten Einbruch meist erheblich beeinträchtigt.

Bemerkenswert ist die Tatsache, dass es zwischenzeitlich bei fast der Hälfte der Taten beim Versuch bleibt. Hierzu tragen vor allem das Vorhandensein **mechanischer Sicherungstechnik, ergänzende elektronische Absicherung, aber auch das eigene Verhalten und aufmerksame Nachbarn** bei.

Die Polizei möchte Sie dazu im Rahmen der Einbruchsprävention mit Präventionstipps sensibilisieren.

## I. Allgemeine Handlungsempfehlungen

- Halten Sie die **Hauseingangstüre auch tagsüber geschlossen**. Prüfen Sie auch immer, wer ins Haus will, bevor Sie die Tür öffnen.
- Lassen Sie **keine fremden Personen in Ihre Wohnung**.
- **Achten Sie bewusst auf fremde Personen im Haus und auf dem Grundstück**.
- Lassen Sie die Wohnungstür nicht nur „ins Schloss fallen“, sondern **schließen Sie Ihre Wohnungseingangstür immer zweifach ab**. Dies gilt auch für Keller, Garagen und Speicher.
- **Verstecken Sie ihren Haus- und Wohnungsschlüssel nie außerhalb der Wohnung**.
- **Wechseln Sie bei Verlust des Schlüssels unverzüglich den Schließzylinder aus**.

- Auch **bei kurzer Abwesenheit sollten Fenster- und Balkontüren verschlossen werden**. Gekippte Fenster und Balkontüren öffnen Einbrecher besonders schnell.
- Sorgen Sie dafür, dass die **Wohnung auch bei längerer Abwesenheit bewohnt erscheint**. Lassen Sie beispielsweise den Briefkasten leeren.
- Geben Sie **in sozialen Netzwerken** (z.B. durch Statusmeldungen) **keine Hinweise auf eine längere Abwesenheit**. Dies gilt ebenso für Anrufbeantworter/Mailboxen.
- Wählen Sie bei verdächtigen Wahrnehmungen unverzüglich den Polizei-Notruf 110! **Versuchen Sie niemals, Einbrecher selbst festzuhalten!**
- Lernen Sie Ihre **Nachbarn** kennen, tauschen Sie sich mit Ihnen aus und geben Sie Bescheid, wenn Sie in den Urlaub fahren.

## II. Mechanische und elektronische Sicherungstechniken

Meist werden Fenster oder Türen von Einbrechern mit einfachem Werkzeug aufgehebelt.

Bei Neu- und Umbauten erhalten Sie durch den Einbau geprüfter einbruchhemmender Fenster und Türen nach DIN EN 1627, mindestens Widerstandsklasse RC 2, einen guten Einbruchschutz.

Bereits eingebaute Fenster und Fenstertüren können nachgerüstet und der Einbruchschutz so deutlich verbessert werden. In Frage kommen hierfür eine Nachrüstung mit einbruchhemmenden Fensterbeschlägen nach DIN 18104 in Verbindung mit abschließbaren Fenstergriffen oder geprüfte Zusatzsicherungen. Auch Haus-, Wohnungs- und Nebeneingangstüren können in der Regel gut nachgerüstet werden.

Mechanische Sicherungen, die sinnvoll aufeinander abgestimmt sind, sollten an erster Stelle stehen. Sie können dem Täter einen bestimmten Widerstand entgegensetzen und dadurch einen Einbruch deutlich erschweren wenn nicht sogar verhindern. Zusätzlich eingebaute Einbruchmeldeanlagen und Videotechnik erhöhen darüber hinaus durch die Meldewirkung das Risiko für den Einbrecher, entdeckt zu werden, wesentlich.

**Nutzen Sie das Angebot Ihrer Polizei, damit Sie wissen, ob Sie ausreichend geschützt sind und wie Sie sich besser sichern können: Die Kriminalpolizeilichen Beratungsstellen bieten kompetente, kostenlose und neutrale Vor-Ort-Beratungen an und geben Ihnen Sicherungsempfehlungen.**

**Termine können Sie bei der für Ihren Landkreis zuständigen Beratungsstelle des Polizeipräsidiums Konstanz unter der Telefonnummer 07531/995-1044 vereinbaren.**

Weitere Informationen zum Thema Einbruchschutz finden Sie unter [www.k-einbruch.de](http://www.k-einbruch.de) oder [polizei-beratung.de](http://polizei-beratung.de).

## Der Landkreis Konstanz saniert die K 6172 zwischen Dettingen und Dingelsdorf

Aufgrund der Fräs- und Asphaltbauarbeiten muss die Kreisstraße (Dingelsdorfer Str.) ab dem Ortsschild Dettingen bis zur Abfahrt „Ziegelhofweg“ von Dienstag, 22. Oktober 2019 bis einschließlich Freitag, 25. Oktober 2019 für den Verkehr voll gesperrt werden.

## WICHTIGER MÜLLTERMIN



Montag, 28.10.2019	Biomüll	Oberdorf
Montag, 28.10.2019	Restmüll	Dingelsdorf / Oberdorf
Dienstag, 29.10.2019	Biomüll	Dingelsdorf



## VERANSTALTUNGEN & KULTURELLES



### Veranstaltungsüberblick

28.10.2019	DingelsDorfLeben, Computertreff, 17.00 – 19.00 Uhr, Bürgersaal
06.11.2019	Ortschaftsratsrat Dingelsdorf, Gründung eines Arbeitskreises, 18.00 Uhr Bürgersaal
06.11.2019	Ortschaftsratsitzung, Bürgersaal, 19.30 Uhr
10.11.2019	St. Martin Laternenumzug, 17.30 Uhr, Treffpunkt Kirche St. Nikolaus
13.11.2019	DingelsDorfLeben, Herbstfest, ab 16.00 Uhr, Thingolthalle Foyer

## AUS DEM DORFLEBEN



BÜRGERGEMEINSCHAFT  
DingelsDorfLeben e.V.

### ■ Herbstfest der Bürgergemeinschaft DingelsDorfLeben e.V.

Am **Mittwoch, 13.11.2019 ab 16:00 Uhr** findet im Foyer der Thingolthalle unser Herbstfest statt.

Ganz herzlich laden wir alle Dingelsdorfer/innen dazu ein, bei musikalischer Unterhaltung ein paar gesellige Stunden mit Dünnele vom Bäcker Menge und Süßmost vom Fuchshof zu verbringen.

Zur besseren Planung bitten wir um Anmeldung bis 06.11.2019 unter

Mail: kontakt@dingelsdorfleben.de oder  
telefonisch: 07533/98855 oder 4800.  
Der Eintritt ist frei, eine kleine Spende ist willkommen.

Wir freuen uns auf viele Gäste.  
Ihre Bürgergemeinschaft DingelsDorfLeben e.V.

### ■ Computer-Treff

Der nächste Computer-Treff findet am Montag, 28. Oktober von 17 bis 19 Uhr im Bürgersaal der Ortsverwaltung statt. Wir bieten Hilfe für Computer und Smartphone an. Darüber hinaus können Schwerpunkte der Computer Anwendung besprochen werden.

### ■ Literaturkreis

Der nächste Literaturkreis findet am Donnerstag, dem **21. November** um 19.30 Uhr statt.

Wir treffen uns bei Frau Chr. Böger in Oberdorf, Zum Wald 7

**Lektüre: Kleines Land** von **Gael Faye**  
H.Seltner, Dr. M. Ottinger sen. und H. Schaal

## Feuerwehr Konstanz, Löschzug 5 Dingelsdorf



### Jugendfeuerwehr:

Freitag, 25.10.19, 18:00 Jf - Dienst

### Löschzug 5:

Samstag, 26.10.19, 13:00 Uhr  
Zugdienst im Wald  
Arbeiten mit der Motorsäge!



### Probe Jugendkapelle:

Freitag, 25.10.2019 - 18.30 Uhr

### Probe Gesamtkapelle:

Freitag, 25.10.2019 - 20.00 Uhr

Weitere Termine finden Sie unter:  
[www.musikverein-dingelsdorf.org](http://www.musikverein-dingelsdorf.org)



## Sportverein

### Landesliga

FC Bad Dürnheim – SG Dettingen-Dingelsdorf  
Samstag, 26.10.19, 15:30 Uhr  
Sportplatz Bad Dürnheim

### Kreisliga A

SG Dettingen-Dingelsdorf II – SC Konstanz-Wollmatingen II  
Sonntag, 27.10.19, 11:30 Uhr  
Sportplatz Klausenhorn

Die SG DD freut sich über Ihre Unterstützung.

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN



### KATHOLISCHE KIRCHENGEMEINDE

#### ST. NIKOLAUS, DINGELSDORF

Pfarrbüro: Tel. 07533/5567



#### Kath. Pfarrgemeinde St. Nikolaus

##### Dingelsdorf, Nikolausweg 2

07533 / 5567

[Pfarramt.Litzelstetten@bodanrueckgemeinden.de](mailto:Pfarramt.Litzelstetten@bodanrueckgemeinden.de)

#### Gottesdienste in den Konstanzer Bodanrückgemeinden vom 26. Oktober bis 3. November

##### Samstag, den 26. Oktober

13.00 Uhr Litzelstetten: Trauung von  
Manuel Honsel und Manja Schneider  
18.00 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier

##### Sonntag, den 27. Oktober

09.30 Uhr Litzelstetten: Eucharistiefeier als Familiengottesdienst,  
anschließend Kirchentreff  
11.00 Uhr Oberdorf: Eucharistiefeier

##### Montag, den 28. Oktober

18.30 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier

##### Dienstag, den 29. Oktober

18.30 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier

##### Mittwoch, den 30. Oktober

18.30 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier

##### Donnerstag, den 31. Oktober

18.30 Uhr Litzelstetten: Eucharistiefeier

##### Freitag, den 1. November - Allerheiligen -

09.30 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier

- 10.00 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier,  
anschließend Gräberbesuch  
14.00 Uhr Dettingen: Gräberbesuch  
14.00 Uhr Litzelstetten: Gräberbesuch

**Samstag, den 2. November - Allerseelen -**

- 18.00 Uhr Litzelstetten: Eucharistiefeier für alle Verstorbenen,  
besonders für die Verstorbenen des vergangenen Jahres

**Sonntag, den 3. November**

- 09.30 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier  
10.15 Uhr Litzelstetten, evang. Auferstehungskirche ökumen.  
Gottesdienst zur Kinderbibelwoche  
11.00 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier

Den **Rosenkranz** beten wir täglich um 18.00 Uhr  
Weitere Gottesdienste der Konstanzer Bodanrückgemeinden im  
aktuellen Pfarrblatt oder unter [www.bodanrueckgemeinden.de](http://www.bodanrueckgemeinden.de)

**Sprechstunde von Pfarrer Nagel in Dingelsdorf:**

Nach Vereinbarung.

**Gemeindereferent Herr Langkau**

ist erreichbar unter der Telefonnummer 07533 949 369 (Büro) oder  
Mail: [thomas.langkau@bodanrueckgemeinden.de](mailto:thomas.langkau@bodanrueckgemeinden.de)

**Pfarrbüro Dingelsdorf Öffnungszeiten:**

Montag 16.00 – 18.30 Uhr

**Bloß kein Wasser!**

Egal ob für die nächste Torte oder die  
anstehende Weihnachtsbäckerei: im  
Weltladen finden Sie nun **Kuvertüre** zum  
Backen, Verzieren und Fantasieren. Von  
weißer Schokolade mit Bergmilch aus Tirol über eine nobelbittere  
70%-Variante bis hin zur Kakao-Pur-Kuvertüre, die nur aus reiner  
Kakaomasse besteht und so auf einen 100%-Kakaoanteil kommt.  
Lateinamerikanischer Kakao wird dabei direkt von der Bohne in  
der Bean-to-Bar-Manufaktur von Josef Zotter geröstet, gemahlen,  
gewalzt und conchiert. Die österreichische Schokoladenmanufaktur  
verwendet nur bio und fair gehandelte Rohstoffe, sie kauft den  
Kakao direkt bei den Kakaobauern ein und zahlt ein Vielfaches vom  
Weltmarktpreis. Bei der Verarbeitung müssen Sie darauf achten, dass  
die Temperatur 45 Grad nicht übersteigt und die Masse nicht mit  
Wasser in Berührung kommt. Schon bei ein paar Tropfen Wasser ver-  
klumpt Kuvertüre nämlich.

Und bis zum nächsten Mal können Sie rätseln, welches Produkt im  
Weltladen wir zum Schnäppchenpreis von 1.690 € pro Kilo anbieten.  
Ein Tipp noch: es handelt sich um ein legales Lebensmittel.

**WELTLADEN - FAIR HANDELN**

Dingelsdorfer Str. 2, 78465 Konstanz-Dettingen

Öffnungszeiten: Montag-Freitag 15-18,30 Uhr, Samstag 9-12,30 Uhr

[www.weltladen-dettingen.de](http://www.weltladen-dettingen.de)

Tel. 0 75 33 / 94 97 55 (Laden), 93 56 55 (Büro), Fax 93 56 58

Träger: Partnerschaft für Eine Welt St. Verena e.V.

**EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE****KONSTANZ-LITZELSTETTEN MIT DEN  
GEMEINDETEILEN DINGELSDORF U. OBERDORF**

*Auferstehungskirche, Holdersteig 25,*  
Pfarramt: Holdersteig 25a, Tel. 07531/94420  
Bürozeiten: Di. 10 – 12 Uhr, Do. 16 – 18 Uhr  
e-mail: [Konstanz-Litzelstetten@kbz.ekiba.de](mailto:Konstanz-Litzelstetten@kbz.ekiba.de)  
[www.ev-kirche-litzelstetten.de](http://www.ev-kirche-litzelstetten.de)  
Pfarrer Dr. Chr. Ellsiepen, Tel. 07531/94420



19. Sonntag nach Trinitatis: Jeremia 17, 14

Heile du mich, Herr, so werde ich heil: hilf du mir, so ist mir geholfen.

**Gottesdienste und Veranstaltungen****Donnerstag 24. Oktober**

17.00 Uhr Krippenspiel Probe im Jakobus Gemeindehaus Wallhausen  
Rollenverteilung für das diesjährige Krippenspiel in Wallhausen  
19:00 Uhr 55 Plus, Vortrag im Gemeindesaal der Auferstehungskir-  
che von Prof. Wolfram Kutsch – Höhepunkte einer Karibik Kreuzfahrt  
19.30 – 22.00 Uhr **Gottesdienstkonzert** im Jakobus Gemeinde-  
haus Wallhausen

**Freitag 25. Oktober**

9.00 - 10.30 Uhr Krabbelgruppe im Gemeindesaal der Auferstehungs-  
kirche; Kontakt: [d.inthasane@gmx.de](mailto:d.inthasane@gmx.de) oder Tel. 0173-2562453 oder  
Luisella Ricciardi, Tel. 0176-28993267

**Sonntag 27. Oktober**

10.15 Uhr gemeinsamer Gottesdienst (Präd. A. Stechbart)  
mit Kirchenchor im Jakobus Gemeindehaus Wallhausen

**Dienstag 29. Oktober**

20.00 Uhr Ökumenischer Bibelkreis im kath. Gemeindezentrum

**Mittwoch 30. Oktober – Samstag 2. November**

14.30-17.30 Uhr Kinderbibelwoche, Info bei Diakonin Beate Granzin,  
Tel. 3624464

**Sonntag 3. November**

10.15 Uhr ökumenischer Gottesdienst zum Thema der Kinderbibel-  
woche „Jage dem Frieden nach“ in der Auferstehungskirche Litzel-  
stetten (Diak. Beate Granzin)  
17.00 Uhr Kultur in der Kirche – Barokoko- Quartett

**WAS SONST NOCH INTERESSIERT****Der Cercle Français Litzelstetten hat vor fünf  
Jahren seine Pforten geschlossen**

Aber die Convivialité lebt weiter. So sind alle ehemaligen Kursteil-  
nehmer am Sonntag, 10. November 2019, 19 h, zur Teilnahme an  
einem nostalgischen französischen Diner im Konzil Konstanz einge-  
laden. **Bitte melden bei:** Mag.phil. Ingrid Schmid,  
[schmid\\_ingrid@web.de](mailto:schmid_ingrid@web.de), Tel. 07531-943020

**Malteser Vierbeinige Unterstützung  
gesucht!**

...weil Nähe zählt.

Der Malteser Hilfsdienst sucht Mensch-Hunde-Teams, die Interesse  
haben, sich ehrenamtlich als Besuchshundeteam zu engagieren. **Vo-  
raussetzung Hund:** Mindestalter ca. 15 Monate – ca. 3 Jahre, guter  
Grundgehorsam und Sozialisierung, Bestehen des Eignungstests  
(nach vorheriger Terminvereinbarung). Voraussetzung Halter: Voll-  
jährigkeit, Bereitschaft zu ehrenamtlichem Engagement beim Mal-  
teser Hilfsdienst, Teilnahme an einem Infoabend.

**Infoabende:** Donnerstag, 24. Oktober 2019, 19:00 Uhr und  
Mittwoch, 13.11.2019, 19:00 Uhr, Seniorenzentrum der Malteser  
Konstanz, Fürstenbergstraße 68, 78467 Konstanz.

BITTE OHNE HUND. Anmeldung ist nicht notwendig

**Arbeitseinsatz, Schließen der Plätze**

**Am Samstag, 26. Oktober, werden die Tennisplätze  
geschlossen.**

Mitglieder treffen sich ab 9 Uhr zum Abräumen der Plät-  
ze. Auch vor diesem Termin können schon einige der  
Arbeiten erledigt werden. Arbeitswillige sollen sich bitte bei Rainer  
Kohler (07531 44477) oder Michael Kohler (07533 3150) anmelden.

Wir freuen uns auf viele fleißige Helfer.



## Ensemblekonzert mit den Jugend-Ensembles der Musikschule Konstanz

Konzert im Wolkensteinsaal in Zusammenarbeit mit dem Kulturamt der Stadt Konstanz

Am **Freitag**, den **15.11.2019** präsentieren um **19 Uhr** die **Jugend-Ensembles der Musikschule Konstanz** ihr Können im **Wolkensteinsaal** im Kulturzentrum Konstanz.

Sie können vom Trompetenensemble, über Horn- und Saxophon-Ensemble, Gitarren- und Schlagzeug-Ensemble bis hin zu Streicherbestetzungen die Vielfalt der Instrumentenkombinationen hören und erleben. Das Programm wird frisch und lebendig präsentiert, von klassischer Musik bis hin zu Zeitgenössischem und Unterhaltendem. Es ist also für jeden Geschmack und jede musikalische Stilrichtung etwas dabei.

Das Konzert ist eine wunderbare Gelegenheit Musik, junge, talentierte Musikerinnen und Musiker, sowie das ausgezeichnete Niveau der Musikschulensembles kennenzulernen.

Wir freuen uns auf Sie.

Der Eintritt ist frei und Spenden willkommen.

### Ensemblekonzert mit den Jugend-Ensembles der Musikschule Konstanz

**Freitag**, den **15.11.2019**, **19 Uhr**

**Wolkensteinsaal** im Kulturzentrum Konstanz



### Vorträge bei der vhs Konstanz, Katzgasse 7

Do, 24. Oktober, 19:30 Uhr

Kulturzentrum, Wolkensteinsaal, Wessenbergstr. 43  
AUSGERECHNET KABUL - Ronja von Wurmb-Seibel, Autorin,

Do, 24. Oktober, 19:30 Uhr

DIGITALE SPURENSUCHE – UNSERE DATEN IM NETZ  
Christa Rahner-Göhring, Dipl.Päd., Social Media Managerin

Mo, 28. Oktober, 19:30 Uhr

DIE KUNST DES LOSLASSENS  
Die Psychologie der Entscheidungen  
Winfried Neun, Wirtschaftspsychologe

Di, 29. Oktober, 19:30 Uhr

AKTUELLER ANTISEMITISMUS IN EUROPA  
Kai Schubert (M.A.), Politikwissenschaftler, Journalist und Autor  
gebührenfrei

Di, 29. Oktober, 19:30 Uhr

K 9 e.V. Hieronymusgasse 3  
ALTERN. STERBEN. TOD. Die Vergänglichkeit des Menschen aus der Sicht der Naturwissenschaften  
Prof. Dr. Dr. Oliver Müller, Lehrstuhl für angewandte Medizin- und Biowissenschaften, Hochschule Kaiserslautern

Do, 31. Oktober, 19:30 Uhr

ANNE JUNG: UNTERNEHMENSRECHTE VOR MENSCHENRECHTEN  
- Wie Freihandelsabkommen demokratische Kontrolle abschaffen und Krankheiten, Armut und Hunger fördern  
Anne Jung, Medico International

Do, 31. Oktober, 19:00 Uhr

HTWG, Aula, A-Gebäude, Brauneggerstr. 55  
KLEINE GASE – GROßE WIRKUNG: DER KLIMAWANDEL  
Vortrag und Diskussion mit David Nelles, t und Christian Serrer, Studenten der Wirtschaftswissenschaften an der Zeppelin Universität - gebührenfrei

### Kurse bei der vhs Konstanz, Katzgasse 7.

- EuroKom Vorbereitungskurs in den Herbstferien
- Mo-Do, 28.-31. Oktober, 12:00-15:00 Uhr
- ¡Buen viaje! - Spanisch für die Reise A1.  
Ab Mo, 28. Oktober, 14:00-15:30 Uhr
- Spanisch Grammatik kompakt A1.  
Mo + Di, 28.+29. Oktober, 14.30-17.45 Uhr
- Öffentlichkeitsarbeit in den sozialen Medien, frei für ehrenamtliche Vorstände. Di, 29. Oktober, 18:00-21:00 Uhr
- Filter in der Digitalfotografie. Fr, 1. November, 10:00-18:00 Uhr
- Mega tierisch drauf! Tiere zeichnen mit Spaß, Anatomie und tierischen Sprüchen. Geeignet ab 16 Jahren.  
Sa, 2. November, 10:00-17:00 Uhr
- Der fotografische Blick. Sa, 2. + So, 3. November, 10:00-18:00 Uhr
- Rosenpraktikum. Die Mainaugärtner verraten ihre Geheimnisse.  
Sa, 2. November, 14:00-17:00 Uhr
- Hawaiianischer Tanz. So, 3. November, 14:00-17:00 Uhr
- Französisch A1 für Anfänger - intensiv.  
Ab Mo, 4. November, 17:30-19:30 Uhr
- Hilal Dance®. Zeitgenössischer ägyptischer Tanz.  
Ab Di, 5. November, 09:30-10:45 Uhr
- Mein Kind: harmonisches WIR durch positive Sprache. Durch bewusste Kommunikation das Miteinander verbessern.  
Di, 5. November, 18:00-21:00 Uhr
- Adobe Illustrator CC: Grundlagen. Nur mit eigenem Gerät.  
Ab Di, 5. November, 18:00-21:00 Uhr
- Spanisch A1 – Intensivkurs Lektion 7+8.  
Ab Di, 5. November, 18:30-20:30 Uhr
- Grundbildung. Mathematik für Alltag und Beruf.  
Ab Di, 5. November, 18:30-19:30 Uhr
- Italienisch C 1. Ab Mi, 6. November, 09:30-11:00 Uhr
- „Engagement braucht Zukunft!“ - Nachwuchs im Blick. Gewinnen - begeistern – fördern. Ein Abend für Vorstände von Vereinen/Initiativen mit Oberbürgermeister Uli Burchardt, Martina Gille und weiteren Überraschungsgästen. Moderation Mario Böhler. Mi, 6. November, 18:30 Uhr



ENDE DES  
REDAKTIONELLEN TEILS



**Permanent im Trend**  
Diana Blobel



fachinstitut für: no age - kosmetik und hautgesundheit - permanent make up

## Herbstauszeit

Nach der Sonne in die Heizungsluft,  
gönnen Sie Ihrer Haut eine Auszeit.

Kosmetikbehandlung zum Sonderpreis von 59,00 €

**Dieses Angebot gilt bis zum 30.11.2019**

Im Loh 14, 78465 Konstanz, Tel. 0179 - 79 90 002

## Praxis Ottinger

Liebe Patienten, die Praxis bleibt  
vom 28.10.2019 - 31.10.2019 wegen  
Herbstferien geschlossen.

## WWW.KLANGUNDGESTALT.DE

Entspannung, Streßbewältigung und vieles Mehr durch  
Klangschalenmassage, Klangmeditation, Singkreis,  
Gestaltarbeit

Allensbach, Radolfzellerstr. 84b

Einzelbegleitung und Gruppenangebote  
Andrea Handschuh

Klang- und Gestalttherapeutin, Musikerin, Heilpädagogin  
Mobil: 0163 257 0193, info@klangundgestalt.de

## Nachhilfe

Kl. 4 bis zum Abi

Ma, De, Eng. sehr preiswert.  
(gewerblich) 015792463601

## Gaststätte zu verpachten

Kleintierzuchtverein Radolfzell sucht Pächter.  
Lokal in ruhiger Lage für Feste und Feiern  
geeignet. Info: Tel. 07732/1601



die lobby für kinder

## Krippenerzieherin/Krippenerzieher oder pädagogische Fachkraft (m/w/d) nach §7 KiTaG für den U3 Bereich gesucht

Der Kinderschutzbund Konstanz eröffnet ab dem 01.01.2020 die  
**Kinderkrippe „Kleine Strolche“** in Allensbach. Hierfür suchen wir  
eine(n) Erzieher(in) oder eine pädagogische Fachkraft nach §7  
KiTaG. Die wöchentliche Arbeitszeit beträgt 32,5 Std. (Montag -  
Freitag von 07.30 - 14.00 Uhr) Die Kinderkrippe „Kleine Strolche“  
betreut 10 Kinder im Alter von 12 Monaten bis 3 Jahren.

### Wir bieten Ihnen:

- einen interessanten und ansprechenden Arbeitsplatz
- die Möglichkeit, eigene Ideen einzubringen und umzusetzen
- Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Ein gutes Arbeitsklima in einem motivierten Team
- Moderne, gut ausgestattete Räumlichkeiten

Sind Sie eine staatlich anerkannte Erzieherin bzw. pädagogische  
Fachkraft (m/w/d) und haben einen wertschätzenden und herzlichen  
Umgang mit Kleinkindern, Kolleginnen und Kollegen und sind  
engagiert und motiviert für die Arbeit in einer Krippengruppe? Dann  
freuen wir uns sehr auf eine aussagekräftige Bewerbung von Ihnen  
um Sie persönlich kennenzulernen.

### Bitte senden Sie Ihre Bewerbung an:

Kinderschutzbund - Konstanz  
Joseph-Belli-Weg 27  
78467 Konstanz  
Tel.: 07531 / 67900  
Mail: info@kinderschutzbund-konstanz.de  
www.kinderschutzbund-konstanz.de

Wir suchen für das Kloster Hegne

### Reinigungspersonal m/w/d

auf geringfügiger Basis und in Teilzeit.

Arbeitszeit: Montag-Freitag nach Absprache

Interesse? Rufen Sie uns an oder

senden Sie uns eine E-Mail.

**COWA**  
DIE GEBÄUDEDIENSTLEISTER

COWA Gebäudedienste GmbH  
Josef – Schüttler – Str. 2  
78224 Singen

Mandy Schmid  
+49 171/ 26 83 798  
mschmid@cowa.de

## Staufen darf nicht zerbrechen!

stauenstiftung.de

Stiftung zur  
Erhaltung  
der historischen  
Altstadt  
Staufen

identis.de



6 Anzeigen  
schalten -  
4 Anzeigen  
bezahlen

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

## TIERISCH GUT GELAUNT...

Starten Sie nach der Sommerpause in unsere beliebteste Aktion!

Na? Fühlt sich Ihr September schon gut für Sie an?

Unsere Aktion gilt vom 9.9. bis 8.11.19 in den Kalenderwochen 37 bis 45.

Weitere Informationen unter <https://primo-heimatblatt.de/aktionen>





**Regional und direkt vor Ort.**

Schlör Direktverkauf · Herrenlandstraße  
 78315 Radolfzell · Tel. 07732 9971-0

Mo / Do / Fr 9 - 12 Uhr / 13 - 18 Uhr  
 Di / Mi 9 - 12 Uhr / 13 - 17 Uhr

**Schlör**  
 Süße mit Stil

**Sehr entspannte Beratung. Gern ethisch-ökologisch.**  
 Geldanlagen · Versicherungen · Ruhestandsplanung.

Für jedermann:  
 Bankkaufmann · Sparkassenbetriebswirt · Versicherungsmakler

**Ulrich Altmann:** Über 30 Berufsjahre als freier Berater.  
*Große Auswahl aus diversen Versicherungen.*

Anlageberater für die Fürst Fugger Privatbank AG.  
 Index- und ETF's · Kostenrabatte je nach Aufwand und Volumen  
 Brunnengasse 10 · Allensbach · 07533 - 99 777 88



**LBS**  
 Florian Gehre-Riemann, Christian Matten  
 Florian.Gehre@LBS-SW.de  
 Christian.Matten@LBS-SW.de

**Was ist Ihre Immobilie wert? Jetzt kostenlos und unverbindlich:  
 Wohnmarktanalyse: www.lbssw-preisfinder.de**

# Graf Hardenberg dreht durch.



**Für Gewerbetreibende**  
**€ 260,-**  
 monatliche Rate<sup>1</sup>  
**OHNE Anzahlung**

**Wir verlosen einen Reise-  
 gutschein<sup>2</sup> in Höhe von € 2.000,-**

**Tiguan Allspace Highline**  
**2,0 l TDI SCR 4MOTION**  
**110 kW (150 PS) 7-Gang-DSG**

**Kraftstoffverbrauch, l/100 km innerorts 6,4,  
 außerorts 5,2, kombiniert 5,6, CO<sub>2</sub>-Emissionen  
 kombiniert 146 g/km, Effizienzklasse B.**

**Ausstattung:** „Business Premium“-Paket inkl. Navigation, „Guide & Inform“ und „Security & Service Plus“ Laufzeit 3 Jahre inkl. „Security & Service Basic“, App-Connect und „Volkswagen Media Control“, Navigationsfunktion „Discover Media“, Rückfahrkamera „Rear View“ inkl. Parklenkassistent „Park Assist“ und Einparkhilfe, Multifunktionskamera, Multifunktionslenkrad, Müdigkeitserkennung u.v.m.

**Sonderzahlung ..... 0,00 €**  
**Laufzeit ..... 24 Monate**  
**Jährliche Fahrleistung ..... 10.000 km**

**Nur noch wenige Fahrzeuge bis zum 31.10.19! Monatliche Leasingrate ..... 260,00 €<sup>1</sup>**

<sup>1</sup> Ein Angebot der Volkswagen Leasing, Gifhorner Straße 57, 38112 Braunschweig für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für den Abschluss des Leasing-Vertrags nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Bonität vorausgesetzt. Das Angebot gilt nur für Kunden, die zum Zeitpunkt der Bestellung bereits sechs Monate als Gewerbetreibender (ohne gültigen Konzern-Großkundenvertrag bzw. die in keinem gültigen Großkundenvertrag bestellberechtigt sind), selbstständiger Freiberufler, selbstständiger Land- und Forstwirt oder Genossenschaft aktiv sind. Bei der vom Kunden ausgeführten Tätigkeit muss es sich um seine Haupterwerbquelle handeln. Das Angebot ist gültig bis zum 31.10.2019 nur bei gleichzeitiger Inzahlungnahme Ihres Gebrauchtwagens zum DAT-Gebrauchtwagenwert (ausgenommen Volkswagen, Audi, Porsche, SEAT, ŠKODA, Volkswagen Nutzfahrzeuge) mit mindestens 4 Monaten Zulassungsdauer auf Ihren Namen. Anerkannt werden außerdem ohne Gebrauchtwagenankauf: Leasingrückläufer von Fremdfabrikaten sowie erfolgreiche Teilnehmer des „Junge Fahrer“ Programms von Volkswagen. Nähere Informationen erhalten Sie bei uns. Alle Werte zzgl. gesetzlicher MwSt. Bei vorheriger Erreichung der Stückzahl kann die Aktion vorzeitig beendet werden. Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Änderungen vorbehalten. <sup>2</sup> Der Reisegutschein wird unter allen Käufern der gesamten Aktionsfahrzeuge verlost. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



Ihr Volkswagen Partner  
**Volkswagen Zentrum Singen**  
 Stockholzstr. 17 | 78224 Singen | Tel. 07731/8301-0  
 www.grafhardenberg.de

Ihr Volkswagen Partner  
**Gohm + Graf Hardenberg GmbH**  
 Max-Stromeyer-Str. 122 | 78467 Konstanz | Tel. 07531/5816-0  
 Abigstr. 2 | 88662 Überlingen | Tel. 07551/8095-0





# Kompetenz am See

Handel | Handwerk | Gewerbe

# Special

608

ALLENSBACH | DINGELSDORF | LITZELSTETTEN | REICHENAU

**Alles aus einer Hand**  
Aufmaß - Produktion - Montage - Service



**Deggelmann GmbH**  
Schreinerei & Fensterbau  
Tel: 07533 / 93110 Fax: 93 11 29

Wendelsbergstrasse 6      www.deggelmann-fenster.de  
78465 Konstanz-Dettingen      info@deggelmann-fenster.de



**Blessing Natursteine**  
Inh. Matthias Blessing  
♦ ♦ Bildhauermeister ♦ ♦ ♦  
**Grabmale**

Wollmatinger Straße 54 78467 Konstanz  
Telefon 07531 / 6 21 10    Telefax 07531 / 5 04 14

**Reichenauer Fischhandlung**



**Betriebsferien**  
vom Freitag, 1. November bis Mittwoch, 20. November 2019  
78479 Reichenau • Seestraße 13 • Tel. 0 75 34 / 76 63



**Mietgärtner!**  
Uwe Mink • 78359 Nenzingen  
übernimmt Neu- und Umgestaltungen von  
Gartenanlagen, Gartenpflege von Privatgärten,  
Industrieanlagen sowie alle anfallenden  
gärtnerischen Arbeiten.



Rufen Sie an, wir beraten Sie gerne.  
Tel. 07771/87 67 87 • Mobil 0163/3434789  
info@mink-gaerten.de

## Allensbach am Bodensee

Neubauprojekt in attraktiver Lage

- im Herzen von Allensbach, wenige 100 m vom See und vom Bahnhof entfernt
- Privatgärten in den Erdgeschossen
- hauseigene Tiefgarage



**NOCH FREI:**  
Wohnungen ab 85 qm



Bauträger, Beratung und Verkauf:  
BDS Universal-Bau GmbH  
Tel. 07531-892650  
info@bds-universal-bau.de

**Karosserie**  
  
**Karosserie kopp**  
 Karosserie- und Lackierwerk  
 Unfall-Service  
 Telefon 0 75 31 / 6 21 94 · Fax 6 21 99  
 Gottlieb-Daimler-Str. 2 · 78467 Konstanz  
 www.karosserie-kopp.de

**AG** Farbenmarkt  
 Farbengroßhandel  
**A. GRADMANN**  
 Carl-Benz-Straße 8, 78467 Konstanz  
 Tel. 07531-55566; Fax 57054  
 www.gradmann.de

BOOTS & AUTO LACKE  
 KÜNSTLER FARBEN  
 BAUTEN FARBEN  
 NATUR FARBEN

  
**Obstbaum- und Gehölzschnitt**  
 Pflanzten Kreativ  
 0171 6803122 oder 07533 997011  
 manfred@kuepersschaetze.de • www.kuepersschaetze.de

**Bad-Renovierung aus einer Hand**

  
**GEROLD ECKERT**  
 Bad-Studio  
 von Emmichstr. 11  
 Kundendienst  
 Sanitär Gasheizungen

- 3D - Planung
- Lieferung
- Ausführung

www.eckert-badstudio.de  
 gerold.eckert@t-online.de  
 Tel. 07531 - 5 46 93  
 Fax 07531 - 5 67 95

**Ihr zuverlässiger Partner in Sachen Putz, Stuck, Trockenbau.**  
**Wir kümmern uns auch um Ihre kleinen Probleme.**

**BOCK**  
 STUCKATEUR-  
 MEISTERBETRIEB

Reisstraße 13  
 78467 Konstanz  
 Telefon: 0 75 31 / 364 89 62  
 Telefax: 0 75 31 / 364 89 63  
 Email: info@bock-stuckateur.de

www.bock-stuckateur.com

  
 Rat und Hilfe im Trauerfall / Tag und Nacht erreichbar  
**Alemannia Bestattungs-GmbH**  
 78462 Konstanz, Gartenstraße 27 (Paradies)

Erd-, Feuer-, Seebestattungen, Überführungen In- und Ausland  
 Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten **Tel. 0 75 31 / 2 31 00**

**Hildebrand Pflasterarbeiten GmbH**  
**Über 25 Jahre Meisterbetrieb**

- ▶ Gartenbau
- ▶ Hofbefestigungen
- ▶ Tiefbau
- ▶ Begrünungen
- ▶ Bautenschutz

78315 Liggeringen • Litzelhartweg 4  
 Telefon 077 32/1 0374 • www.pflasterarbeiten-hildebrand.de

**Wir bilden aus: zum Straßenbauer/in**  
**Wir suchen Landschaftsgärtner**



Lassen Sie uns Ihre Fassade vor dem Winter auf Putzschäden überprüfen!

**hm** **HERMANN MÜLLER**  
 PUTZ + STUCK GMBH

SEIT ÜBER **55 JAHREN**  
 FÜR SICH DA!



LILIENTHALSTR. 7 • 78467 KONSTANZ  
 TEL: 07531/6 27 00 • FAX: 07531/5 17 00  
 INFO@HM-PUTZ-STUCK.DE

**Herbstzeit = Saunazeit**

Unser Wellnessbereich ist **täglich von 16 Uhr bis 22 Uhr geöffnet**  
 inkl. Wasser € 15,00 ab 19 Uhr € 12,00 pro Person  
 Jeden Mittwoch Damensauna | Jeden Donnerstag wechselnde Aufgüsse  
 Jeden Freitag 5 € Rabatt auf unsere Massagen

**Nutzen Sie unsere Rabattaktion**  
 11 Eintritte und nur 10 bezahlen  
 Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung Tel. 995596-0



**mein inselglück**  
 JOBBE BEWACHT SAUNAS SAUNAS

Abt.-Berno-Straße 3 | 78479 Insel Reichenau  
 Tel. +49 7534 995596-0 | Fax +49 7534 995596-99  
 info@meininselglueck.de | www.meininselglueck.de

*Lassen Sie sich von der neuen Herbstmode begeistern!*  
 von Größe 38 bis 52

**MODE-NEMETZ**  
 Ihr Fachgeschäft für Damenmoden



Inh. Dagmar Rettig  
 Seestraße 15 • Ecke Bahnhofstraße • 78315 Radolfzell  
 Telefon/Fax 07732/20 62

**Pellets muss man verstehen.**



**Antistaub-Holzpellets**  
 Das Original von **LEY**

Ley Mineralöl GmbH, Konstanz  
 ☎ 0 75 31/58 10-50, www.ley-gmbh.de